



REPUBLIQUE

FRANCAISE

MINISTERE DE L'AGRICULTURE ET DE LA PECHE
 MINISTRY OF AGRICULTURE AND FISHERIES

**CERTIFICAT SANITAIRE POUR L'EXPORTATION
 DE CHIENS OU DE CHATS DE FRANCE A TAIWAN**

*VETERINARY HEALTH CERTIFICATE TO EXPORT
 DOGS OR CATS FROM FRANCE INTO TAIWAN*

AUTORITE COMPETENTE / ISSUING AUTHORITY : Services vétérinaires de

A. PROPRIETAIRE / OWNER

Nom et adresse / Name and address :

.....

B. DESCRIPTION / DESCRIPTION

Nombre et identification des animaux / Number and identification of animals :

Espèce Species	Race Breed	Sexe Sex	Age ou date de naissance Age or date of birth	Numéro d'identification électronique de l'animal Microchip number of the animal

C. DESTINATION DES ANIMAUX / DESTINATION OF ANIMALS :

1. Nom et adresse du destinataire / Name and address of consignee :

.....

**2. Nature et identification du moyen de transport (n° du vol, du navire) / Nature and identification
 of means of transport (flight no/vessel name) :**

.....

3. N° du permis d'importation / Import Permit n° :

D. INFORMATION SANITAIRE / SANITARY INFORMATION

Je soussigné,, vétérinaire officiel , certifie que :

I....., the undersigned official veterinarian , certify that t :

- a) **Les animaux décrits au chapitre B ont été vaccinés contre la rage avec un vaccin inactivé ;
 The animals described in Section B have been vaccinated for rabies with inactivated vaccine ;**

N° d'identification animal <i>ID n° of animal</i>	Date de vaccination <i>Vaccination date</i>	Primo-injection/ Rappel <i>Primary / Booster</i>	Lot n° <i>Batch no.</i>

NB : - dans le cas d'une primovaccination, l'animal doit avoir été vacciné à l'age d'au moins 90 jours, et la période entre le jour de vaccination et celui de l'embarquement ne doit pas être inférieur à 180 jours sans excéder un an / *In the case of a primary vaccination, the animal has been vaccinated at the age of at least 90 days old, and the period between the day of vaccination and the day of shipment shall be no less than 180 days and no more than one year.*

- Dans le cas d'une vaccination de rappel, l'animal devra avoir été vacciné pas plus d'un an avant l'embarquement. / *In the case of a booster vaccination, the animal shall have been vaccinated no more than one year prior to shipment.*

b) **Aucun signe clinique de rage n'a été mis en évidence lors de l'inspection des animaux.**
No clinical sign of rabies shown upon inspection of the animals.

c) **Il a été mis en évidence la présence, dans le sang du chien ou du chat, d'un nombre d'anticorps antirabiques supérieur ou égal 0.5 UI/ml. Le prélèvement sanguin pour le titrage sérique des anticorps antirabiques a été effectué pas moins de 3 mois et au plus 12 mois avant l'embarquement de l'animal. Le titrage a été effectué par un des laboratoires de référence pour la rage agréé par l'Organisation Mondiale de la Santé Animale ou par un des laboratoires désignés par le service du Contrôle Vétérinaire des Animaux et des Produits Végétaux et de la Quarantaine du Conseil de l'Agriculture du Yuan Exécutif (BAPHIQ)**

At least 0.5 IU/ml rabies antibody in the blood of the dog or cat sampled no less than 3 months and no more than 12 months prior to shipment for a neutralization antibody titration test which shall be carried out by rabies reference laboratories of the World Organization for Animal Health or laboratories designated by BAPHIQ.

Adresse du laboratoire / *Laboratory Address*

.....

Date de réalisation du test / *Test done on* :

Résultat / *Conclusion* :

Firmed At / fait à **le / on date**

VETERINAIRE OFFICIEL
OFFICIAL VETERINARIAN

CACHET OFFICIEL
OFFICIAL STAMP

FIN DU CERTIFICAT / END OF CERTIFICATE

NB :

- Les chiennes ou les chattes pleines ne seront autorisées à entrée que si leur grossesse est de moins de 4 semaines au moment de l'embarquement / *The pregnant dog or cat to be imported will be allowed entry only when the pregnancy is under 4 weeks at the time of shipment.*

- Les chiens ou les chats ne peuvent pas transiter par Singapour, la Malaisie, le Bangladesh ou la Chine (excepté Hong Kong et Macao). / *Dogs or cats shall not be transhipped through Singapore, Malaysia, Bangladesh or China (not include Hong Kong and Macao).*